



Molenaar Edition

Air

Composer

Goemans, Pieter

Arranger

Peeters, Marcel

Order number

012008030

Duration

Diff

C

Not for Sale Not for Sale Not for Sale

Mini - Score

## PIETER GOEMANS

**N** Pieter Willem Goemans werd op 6 juni 1925 geboren te Istanbul in een diplomaten gezin. Hij bezocht daar de Duitse school. Samen met zijn zusje ging hij in 1936 naar Nederland, omdat hun vader het Nazi-gevaar had onderkend. Na de oorlog werd het gezin weer voor korte tijd herenigd. Vader Goemans was inmiddels benoemd in Moskou en de kinderen gingen rechten studeren in Leiden en Amsterdam. Na een korte periode in het reclamevak ontdekte Pieter Goemans dat hij meer dan alledaagse talenten had op het gebied van componeren en tekstdichten. Acht jaar lang bereikten liedjes van zijn hand de nationale finale van het Eurovisie Songfestival, die hij driemaal won ("Speeldoos", "Wat een Dag" en "Waterman"). Het meest succesvol bleek echter "Aan de Amsterdamse Grachten", dat door Wim Sonneveld tot een evergreen werd gemaakt. Recentelijk bereikte "Een doodgewone kat" trouwens nog plaats 4 in de nationale hitparade.

Naast meer dan 300 titels op het gebied van de lichte muziek (waaronder de Nederlandse bewerking van 12 musicals) heeft Pieter ook muziek geschreven, die duidelijk zijn voorkeur voor de barok demonstreert, zoals een concerto grosso voor fluit, hobo, viool en fagot, ondersteund door strijkers en continuo. Op de grens ligt het welbekende "Bach, bijvoorbeeld". Een bijzondere plaats neemt voor hem een cantate in, die in vier delen een kerkgang op Pinksterdag illustreert. Na een feestelijk "Réveil" volgt een soort "Promenade" (5/4 maat), dan een "Méditation", en tenslotte een koraalvoorspel en samenzang. De genoemde "Méditation" kreeg de titel "Air" mee. En aangezien het hoofdinstrument van het gehele werk de trompet is, was de verleiding groot, vooral dit deel te bewerken voor blazers. Dat dit, op instigatie van Molenaar Edition, is gebeurd door de eminente arrangeur Marcel Peeters, vindt Pieter Goemans nog steeds een groot voorrecht.

## PIETER GOEMANS

**F** Pieter Willem Goemans est né le 6 juin 1925 à Istanbul dans une famille de diplomates. Il y étudie à l'école allemande et en 1936 son père, prévoyant la menace nazie, l'envoie avec sa petite sœur aux Pays-Bas. Après la guerre, la famille est réunie pour peu de temps. Le père est nommé à Moscou et les enfants étudient le droit à Leiden et Amsterdam. Après une courte période durant laquelle il travaille dans le monde de la publicité, Pieter Goemans se découvre des talents prometteurs comme auteur-compositeur. Durant huit années consécutives ses chansons sont sélectionnées pour la finale nationale du Festival de la Chanson de l'Eurovision. Trois de ses chansons sont primées ("Speeldoos", "Wat een Dag" et "Waterman"). Son plus grand succès sera "Aan de Amsterdamse Grachten" (Le long des Canaux d'Amsterdam) dont le cabaretier Wim Sonneveld fait un véritable tube. Il y a quelques années une chanson "Een doodgewone Kat" (Un chat tout à fait ordinaire) atteignit la quatrième place au hit-parade néerlandais. Goemans a non seulement écrit plus de 300 morceaux de musique légère (dont l'adaptation néerlandaise de 12 comédies musicales), mais il a également prouvé sa préférence pour la musique baroque. Ainsi il a composé un concerto grosso pour flûte, hautbois, violon et basson, soutenus par les cordes et continuo. Une composition comme "Bach, par exemple" est à cheval sur les deux genres. Le compositeur a une affection toute particulière pour sa cantate qui évoque La Messe de Pentecôte. Le "Réveil" de fête est suivi d'une "Promenade" (mesure de 5/4), puis il y a une "Méditation" suivie d'un prélude de chorale et d'un chant de masse. La méditation a été intitulée ultérieurement "Air", vu le rôle dominant de la trompette dans cette oeuvre, l'idée d'en faire une adaptation pour instruments à vent est née. C'est à l'instigation des Editions Molenaar que l'éminent arrangeur Marcel Peeters s'est acquis de cette tâche, ce que Pieter Goemans considère comme un grand honneur.

## PIETER GOEMANS

**D** Pieter Willem Goemans wurde am 6. Juni 1925 in einer Diplomatenfamilie in Istanbul geboren. Dort besuchte er die deutsche Schule. 1939 ging er mit seiner Schwester nach den Niederlanden, weil sein Vater die Nazi Gefahr erkannt hatte. Nach dem Krieg war die Familie für eine kurze Zeit wieder vereinigt. Wenn der Vater eine Anstellung in Moskau bekam, fingen die Kinder das Jurastudium in Leiden und Amsterdam an. Nachdem er eine Weile in der Werbung gearbeitet hatte, entdeckte Pieter Goemans seine Begabung für Musik und Dichtung. Während acht aufeinanderfolgender Jahre wurden seine Lieder für das nationale Finale des Eurovision Songfestivals ausgewählt. Dreimal siegte er in diesem nationalen Finale, mit den Songs "Speeldoos", "Wat een Dag" und "Waterman". Sein größter Erfolg war jedoch das Lied "Aan de Amsterdamse Grachten" (Die Amsterdamer Kanäle entlang) das vom Kabarettisten Wim Sonneveld zu einem Evergreen gemacht wurde. Neulich war sein Lied "Een doodgewone kat" (Eine alittägliche Katze) die Nummer Vier in der nationalen Hitliste. Goemans komponierte über 300 Werke auf dem Gebiet der Unterhaltungsmusik, unter denen die niederländische Bearbeitungen von zwölf Musicals. Er hat auch eine große Vorliebe für Barockmusik; so komponierte er ein Concerto Grosso für Flöte, Oboe, Geige und Fagott mit Streichern und Continuo. Sein Werk "Bach, zum Beispiel" liegt im Grenzgebiet zwischen der klassischen und der Unterhaltungsmusik. Persönlich hat Goemans eine Vorliebe für seine Kantate in vier Teilen "Die Pfingstenmesse". Nach einer festlichen "Erweckung" folgen eine "Promenade" (im 5/4 Takt), eine "Meditation" und ein Choralpräludium mit mehrstimmigem Gesang. Die Meditation bekam den Titel "Air" und da die Trompete eine Hauptrolle spielte, entstand die Idee um ein Arrangement für Blasorchester zu machen. Auf Veranlassung des Molenaar Verlags hat der bekannte Arrangeur Marcel Peeters diese Bearbeitung gemacht. Das war eine große Ehre für Pieter Goemans.

## PIETER GOEMANS

**E** Pieter Willem Goemans was born as the son of a diplomat at Istanbul on June 6, 1925. There he attended the German school, but in 1936 his father recognized the Nazi danger and sent his children to The Netherlands. After the war the family were together for a short time, but Pieter's father got a post in Moscow and the children went to study Law at Leiden and at Amsterdam. Pieter Goemans worked for some time in the world of advertising until he discovered his own talents as composer and text writer. For eight consecutive years his songs were selected for national finals of the Eurovision Song Contest and he won three national finals three times with the songs "Speeldoos", "Wat een Dag" and "Waterman". His biggest success however was "Aan de Amsterdamse Grachten" (Alongside the Amstel Canal) which became famous by the Dutch cabaret artist Wim Sonneveld. More recently his song "Een doodgewone kat" (A cat that is just ordinary) was classified number four on the national hitlist. Besides over 300 titles of entertainment music, he wrote Dutch adaptations of 12 musicals. Pieter Goemans has a preference for baroque music. A fine example is his concerto grosso for flute, oboe, violin and bassoon. His composition "Bach, for example" spans both musical genres. Composed in four movements about the Pentecost mass. A festive "Réveil" (alarm clock), a "Promenade" (a walk along the canals of Amsterdam), a "Méditation" (meditation) and a "Choralpräludium" (choral prelude). The "Méditation" was arranged for brass orchestra by the arranger Marcel Peeters. This was a great honor for Pieter Goemans.

INSTRUMENTATION 'AIR' - 01.2008.03  
HARMONIE / CONCERT BAND / SYMPHONIC BAND

1	Full Score + Condensed Score	2	Horn II Eb/F
4	Flute I	2	Trombone I C
4	Flute II	2	Trombone II C
1	Oboe I	2	Trombone III C
1	Oboe II	1	Barit.Euph. I C
1	Bassoon I	1	Barit.Euph. II C
1	Bassoon II	2	Barit.Euph. I Bb
1	Eb Clarinet	2	Barit.Euph. II Bb
5	Clarinet I	4	Basses (Tuba) C I + II
5	Clarinet II	1	Drumset
5	Clarinet III	1	Timpani
1	Bass Clarinet	2	Percussion
1	Soprano Saxophone		
4	Alto Saxophone		
2	Tenor Saxophone	1	Trombone I Bb
1	Baritone Saxophone	1	Trombone II Bb
3	Trumpet I	1	Trombone III Bb
3	Trumpet II	2	Eb Bass
3	Trumpet III	2	Bb Bass
2	Horn I Eb/F		

ADDITIONAL PARTS

(c) 1996 Molenaar B.V. Wormerveer, Holland

Niets van deze uitgave mag worden verveelvoudigd en/of openbaar gemaakt door middel van druk, fotokopie, mikrofilm of welke andere wijze ook, zonder voorafgaande toestemming van de uitgever.

No part of this book may be reproduced in any form of print, fotoprint, microfilm or any other means without written permission of the publisher.

opgedragen aan Hans Duif

**"AIR"**

Pieter Goemans  
Arr.: Marcel Peeters



Harmonie  
Duration : 3'05"

*Andante* ♩ = 108

13

Fl.

Ob.

Bassn.

Eb Cl.

Cl.I

Cl.II+III

Bass Cl.

Sop. Sax.

Alt. Sax.

Ten. Sax.

Bar. Sax.

Trp. I+II+III

Horn I+II

Trb. I+II

Trb. III

Bar.

Tuba

Timpani

Drums

Perc.

Musical score page 19, measures 20-26. The score includes parts for Flute (Fl.), Oboe (Ob.), Bassoon (Bassn.), Eb Clarinet (Eb Cl.), Clarinet I (Cl.I), Clarinet II & III (Cl.II+III), Bass Clarinet (Bass Cl.), Soprano Saxophone (Sop. Sax.), Alto Saxophone (Alt. Sax.), Tenor Saxophone (Ten. Sax.), Baritone Saxophone (Bar. Sax.), Trombones I, II & III (Trp. I+II+III), Horns I & II (Horn I+II), Trombones I & II (Trb. I+II), Trombone III (Trb. III), Bassoon (Bar.), Tuba, Timpani (Tim.), Drums (Drums), and Percussion (Perc.). Measure 20: Flute, Oboe, Bassoon play eighth-note patterns. Eb Clarinet, Clarinet I, Clarinet II & III play eighth-note patterns. Bass Clarinet plays eighth-note patterns. Soprano Saxophone, Alto Saxophone, Tenor Saxophone, Baritone Saxophone play eighth-note patterns. Trombones I, II & III play eighth-note patterns. Horns I & II play eighth-note patterns. Trombones I & II play eighth-note patterns. Trombone III plays eighth-note patterns. Bassoon plays eighth-note patterns. Measure 21: Flute, Oboe, Bassoon play eighth-note patterns. Eb Clarinet, Clarinet I, Clarinet II & III play eighth-note patterns. Bass Clarinet plays eighth-note patterns. Soprano Saxophone, Alto Saxophone, Tenor Saxophone, Baritone Saxophone play eighth-note patterns. Trombones I, II & III play eighth-note patterns. Horns I & II play eighth-note patterns. Trombones I & II play eighth-note patterns. Trombone III plays eighth-note patterns. Bassoon plays eighth-note patterns. Measure 22: Flute, Oboe, Bassoon play eighth-note patterns. Eb Clarinet, Clarinet I, Clarinet II & III play eighth-note patterns. Bass Clarinet plays eighth-note patterns. Soprano Saxophone, Alto Saxophone, Tenor Saxophone, Baritone Saxophone play eighth-note patterns. Trombones I, II & III play eighth-note patterns. Horns I & II play eighth-note patterns. Trombones I & II play eighth-note patterns. Trombone III plays eighth-note patterns. Bassoon plays eighth-note patterns. Measure 23: Flute, Oboe, Bassoon play eighth-note patterns. Eb Clarinet, Clarinet I, Clarinet II & III play eighth-note patterns. Bass Clarinet plays eighth-note patterns. Soprano Saxophone, Alto Saxophone, Tenor Saxophone, Baritone Saxophone play eighth-note patterns. Trombones I, II & III play eighth-note patterns. Horns I & II play eighth-note patterns. Trombones I & II play eighth-note patterns. Trombone III plays eighth-note patterns. Bassoon plays eighth-note patterns. Measure 24: Flute, Oboe, Bassoon play eighth-note patterns. Eb Clarinet, Clarinet I, Clarinet II & III play eighth-note patterns. Bass Clarinet plays eighth-note patterns. Soprano Saxophone, Alto Saxophone, Tenor Saxophone, Baritone Saxophone play eighth-note patterns. Trombones I, II & III play eighth-note patterns. Horns I & II play eighth-note patterns. Trombones I & II play eighth-note patterns. Trombone III plays eighth-note patterns. Bassoon plays eighth-note patterns. Measure 25: Flute, Oboe, Bassoon play eighth-note patterns. Eb Clarinet, Clarinet I, Clarinet II & III play eighth-note patterns. Bass Clarinet plays eighth-note patterns. Soprano Saxophone, Alto Saxophone, Tenor Saxophone, Baritone Saxophone play eighth-note patterns. Trombones I, II & III play eighth-note patterns. Horns I & II play eighth-note patterns. Trombones I & II play eighth-note patterns. Trombone III plays eighth-note patterns. Bassoon plays eighth-note patterns. Measure 26: Flute, Oboe, Bassoon play eighth-note patterns. Eb Clarinet, Clarinet I, Clarinet II & III play eighth-note patterns. Bass Clarinet plays eighth-note patterns. Soprano Saxophone, Alto Saxophone, Tenor Saxophone, Baritone Saxophone play eighth-note patterns. Trombones I, II & III play eighth-note patterns. Horns I & II play eighth-note patterns. Trombones I & II play eighth-note patterns. Trombone III plays eighth-note patterns. Bassoon plays eighth-note patterns.

27

Fl.

Ob.

Bassn.

E♭ Cl.

Cl.I

Cl.II+III

Bass Cl.

Sop. Sax.

Alt. Sax.

Ten. Sax.

Bar. Sax.

Trp. I+II+III

Horn I+II

Trb. I+II

Trb. III

Bar.

Tuba

Timp.

Drums

Perc.

28

29

30

31

32

33

34

Clar. 1

Clar. 1

Trp. I

Horn

Trb.

Not for sale Not for sale Not for sale

Fl.

Ob.

Bssn.

E♭ Cl.

C.II

C.II+III

Bass Cl.

Sop.Sax.

Alt.Sax.

Ten.Sax.

Bar.Sax.

a Tempo

Trp.I+II+III

Horn I+II

a Tempo

Trb.I+II

Trb.III

a Tempo

Bar.

Tuba

a Tempo

Tim.

Drums

Perc.

Sn.Dr.

43 a Tempo 44 45 46 47 48 49

Fl.

Ob.

Bssn.

E♭ Cl.

C.II

C.II+III

Bass Cl.

Sop.Sax.

Alt.Sax.

Ten.Sax.

Bar.Sax.

a Tempo

Trp.I+II+III

Horn I+II

Clar.

Alt.Sax.

Ten.Sax.

Trb.I+II

Trb.III

Bar.

Tuba

Tim.

Drums

Perc.

Clar.1

Bass.

Cymb.

Fine

50 51 52 53 54 55 56 Fine

50 51 52 53 54 55 56 Fine

Not for Sale Not for Sale Not for Sale

Condensed Score  
Duration: 3'05"

Opgedragen aan Hans Duif

# "AIR"

Pieter Goemans  
Arr.: Marcel Peeters

*Andante* ♩ = 108

Fl.Hrn. solo [1] Oboe solo  
Dir.1 Clar.1.2. Sax.  
Dir.2 Bass Cl.  
Drumset Bar. Bsn. *mf*  
rit... Tri.  
Tim.

This page shows the beginning of the piece. It starts with an oboe solo (measures 1-4) supported by bass clarinet and drums. Measures 5-8 show a transition with various woodwinds and brass. Measure 9 introduces a rhythmic pattern with woodwinds and brass.

5 à Tempo

Bar.Sax.+Bass Cl.  
B.Trb.+B♭+E♭ Bass  
Sn.Dr. *mf*

This page continues the rhythmic section from the previous page. It features a mix of woodwind and brass instruments playing eighth-note patterns. The bass drum provides a steady rhythmic foundation.

9 10 11 12

This page shows another rhythmic section. The instrumentation remains consistent with woodwinds and brass providing the harmonic and rhythmic drive.

Condensed Score

13 Fl.+Oboe Gl.Spiel  
14 Trp.  
15 Cl.I+Trp.  
16 WW+Sax.  
17 tutti  
Cymb.  
p sub.  
f

This page marks a tutti section starting at measure 13. It involves multiple woodwind and brass instruments playing together. The dynamic is marked as forte (f).

18 Fl.1+2 Ob.1+2  
Clar. A.Sax. *mf*  
Bass Cl. Bar.  
mf Bsn.+Bass.  
Horn+Ten.Sax.  
(eup)  
Cymb.

19 Gl.Spiel  
20 Gl.Spiel  
21 Gl.Spiel  
22 Gl.Spiel  
Trb.

This page shows a section where woodwind instruments (flutes, oboes, clarinets, bassoon) play eighth-note patterns. Dynamics range from mezzo-forte (mf) to forte (f). The bassoon and bass are also present.

23 Trp.+Clar.  
24  
25  
26 Flute+Oboe

This page concludes the piece with a section featuring brass and woodwind instruments. The instrumentation includes trumpet, clarinet, flute, and oboe.

## Condensed Score

**tutti**

27 28 29 30 31

32 33 34 35 Brass. 36 37

Flute tutti

38 39 W.W. 40 41 Rit.

Sax.

## Condensed Score

43 à Tempo

44 45 46 Fl. Ob. 47

Bar.Sax.+Bass Cl.  
B.Trb.+B♭+E♭ Bass

Sn.Dr.

mf

48 49 50

Ob.+Clar.I Horns

51

Timp.

Bar.Sax. Bass Cl.

52 Fl.+Oboe Gl.Spiel Trp.

53 54 WW+Sax. sub.

Cymb. 55 tutti rit.

Not for Sale

Not for Sale